

FOAIA POPORULUI

Apare în fiecare Duminică

Cea mai veche foaie națională politică-poporală înființată în anul 1892

Apare în fiecare Duminică

PREȚUL ABONAMENTULUI

Pe un an Lei 160—
Pe o jumătate de an Lei 80—
Pentru America 3 dolari pe un an întreg
Pentru societăți și autorități 300 lei anual

Redacția și Administrația:
Sibiu, strada Mitropoliei (Măcelarilor) Nr. 12
(lângă Poșta)

Manuscrisele intrate nu se înapoiază

INSERTATE

se primesc la BIROUL ADMINISTRAȚIEI
Sibiu, strada Mitropoliei (Măcelarilor) Nr. 12
Prețul inseratelor
Un șir petit 8 Lei pentru fiecare publicare

Intre România și Franța

Legăturile de prietenie dintre Franța și România nu sunt de ieri-astăzi, ci mai de mult, de când țara noastră a isbutit să se închege ca stat de sine stătător și chiar mai de mult. Aceste legături s-au manifestat în totdeauna sub forma unei frățesti ocrotiri din partea Franței pentru tânărul nostru stat, pe care multe puteri l'ar fi ciopârțit sau chiar șters, dacă le-ar fi stat în putință.

Nu e locul să facem aci o descriere amănunțită a tuturor momentelor istorice, în cari am apelat la ocrotirea Franței. Ar trebui să umplem paginile foii numai cu această descriere. Totuși jinem să amintim cititorilor noștri, că unirea Principatelor (în anul 1859) și declararea neatrănării lor (1877) s'a făcut cu prețiosul ajutor al soarelui noastre dela Apus; împăratul Napoleon al III-lea, care domnia pe atunci în Franța, ne-a dat un sprijin neprețuit.

De atunci încoace, România a mai cerut în nenumărate rânduri ocrotirea și sfatul Franței. În deosebi în cursul marelor războaie, precum și la masa verde a tratatelor de pace (când s'a încheiat pacea în 1919), Franța ne-a arătat o prietenie și o bunăvoință, pe care n'am fi putut-o afla în nici un caz la alt popor. De sigur, că și glasul sângelui își avea partea lui în această prietenie frățască, căci Francezii n'au uitat niciodată, că au aici la Răsărit o insulă de frați, înconjurată de marea de popoare slave sau turanice.

Și buna înțelegere și frățietatea dintre țara noastră și Franța au dăinuit tot timpul, până acum câteva luni, când, prin venirea la putere a guvernului Iorga-Argetoianu s'a produs între noi și țara soră, o răceală bătătoare la ochi.

Pricinele sunt mai multe: în primul rând, o seamă dintre membrii actualului guvern sunt în deosebă cunoscuți la Paris, ca germanofili (prietenii ai Germanilor); în afară de asta, oamenii acestui guvern s'au dedat la atacuri deșănțate împotriva finanței franceze, care ne-a dat împrumutul cel mare.

Toate acestea, precum și alte fapte și pături nesocotite ale cârmuirii noastre de azi, au avut drept urmare îndepărtarea Franței de noi.

În același timp însă, vecinii noștri dela Apus, Ungurii, au socotit, că e momentul potrivit de a câștiga prietenia Franței. Zis și făcut. Folosindu-se de răceala față de România, Ungurii s'au tot lingușit pe lângă Francezi, până când au isbutit să le câștige într-o măsură oarecare, încrederea. Și așa în săptămânile trecute, vecinii dela Apus au primit și un împrumut frumos dela Paris.

Zilele acestea, ne-a vizitat la redacție un profesor francez, dela Paris. Am intrat numaidecât în vorbă cu dânsul asupra nouilor stări politice și mai cu seamă asupra desfășurării legăturilor franco-române, din ultimul timp.

În cursul convorbirii, profesorul francez ne-a spus lucruri de o deosebită însemnătate, dar în același timp și pline de îngrijorare. — E de notat, că acest profesor e proaspăt reîntors dela Paris, prin urmare în stare să cunoască bine starea de spirit ce domnește

acolo. În plus, dânsul e în strânse legături cu lumea financiară din Franța.

În primul rând, profesorul francez ne-a declarat, că la Paris se așteaptă la o cât mai grabnică schimbare de guvern în România. Aceasta spre a nu aluneca și mai mult pe povârnișul răcelii în care ne-a băgat guvernul Iorga-Argetoianu.

Cercurile politice din Franța își pun nădejdea în partidul național-țărănesc și în dl N. Titulescu, dela cari așteaptă îndreptarea neajunsurilor create de nesocotința guvernului nostru de azi.

Mai departe, profesorul francez ne-a împărtășit felul cum suntem priviți noi Românii de către finanța (bancherii) dela Paris. Și în această privință situația e foarte neplăcută pentru noi, deoarece bancherii francezi nu sunt de loc dispuși să conlucreze cu țara noastră; pricina este a se căuta în faptul, că oamenii guvernului de azi au dus o pătimasă campanie împotriva bancherilor

Cum se înfațișează piața cerealelor în țară

Cerealele noastre se scurg spre piețele streine prin cele două porturi dunărene: Brăila și Galați. Tot acolo se hotărăsc și prețurile de export. Așa că cine vrea să cunoască desfășurarea exportului, precum și situația prețurilor, n'are decât să-și ia informațiile din numitele porturi.

De prezent, mișcarea în cele două porturi este destul de slabă. Și mai cu seamă la Galați. Odinioară însă nu era așa. Pe timpul ăsta, puteai vedea zeci de vapoare — din țară și din străinătate — cari încărcau din greu cerealele adunate de pe întreg cuprinsul țării. Mii de muncitori erau ocupați la aceste lucrări, câștigând bani frumoși.

După cum spuneam mai sus, anul acesta, mișcarea din porturi e neobișnuit de slabă. Cel puțin până de prezent. Sunt, însă, nădejdi, că ea se va îndrepta, fiindcă, după cum suntem informați, s'au făcut în România însemnate cumpărări de grâu ce urmează să fie predate în mare parte pe calea apei. O singură societate streină (engleză) a cumpărat, prin filialele ei din Brăila și Galați, vre o 10.000 vagoane.

Dar prețurile merg tot în jos

Din nefericire, prețurile produselor noastre agricole merg tot în jos. Și mai cu seamă grâul înregistrează scăderi îngrijorătoare. El se mișcă între 27.500—28.500 lei vagonul, din care scăzând prima de 10.000 lei la vagon, ce primește în noi exportatorul, rămâne un preț între 17—18.000.

La fel înregistrează scăderi mari și fașolea. De unde acum câteva luni se plătia cu 40—45.000 lei vagonul, astăzi nu e cerută decât la 30.000 lei vagonul și chiar sub această sumă.

Porumbul și celelalte cereale nu stau nici ele mai bine. În deosebi porumbul a pierdut mult din preț pe urma veștilor ce vin din Argentina, unde se anunță o recoltă de porumb neobișnuit de bogată, adică 10 milioane tone, din cari numai 2 milioane se

cari ne-au dat împrumutul și chiar din pricina, că purtarea guvernului față de capitalul strein e foarte îndoielnică.

Așa stând lucrurile și zările franceze, peste tot, nesocotesc faptele guvernului român. Ele trec cu vederea România și problemele ei, ocupându-se în schimb de alte lucruri cari pot fi neplăcute pentru noi. În lunile din urmă rar s'au văzut în zările franceze articole mai mari, cari să se ocupe de țara noastră. Odinioară, însă, nu era așa.

Iată prin urmare unde ne-a dus politica guvernului de azi! Ne-a pus rău cu țara, care în trecut ne-a fost de cel mai mare ajutor și de al cărei sprijin avem nevoie în tot momentul și mai cu seamă în împrejurările grele de azi. Câtă nesocotință!

Singura scăpare e să se împlinească așteptarea cercurilor politice din Franța — ca și a tuturor oamenilor cu răspundere dela noi — adică revenirea la guvern a partidului național-țărănesc, care să repare ceea ce au stricat alții, în așa scurt timp. Dar să se împlinească până mai evreme și se mai poate repara!

intrebuințează pentru consumul launtric, iar restul de 8 milioane tone se exportează.

Leguminoasele încă au pierdut mult din preț.

O interesantă propunere a Sindicatelor Agricole din Moldova

În fața acestor stări îngrijorătoare, lumea noastră plugărească se tot frământă cu gândul cum ar putea ajunge la o mai bună prețuire a bucatelor, aceasta cu atât mai vârtos cu cât s'a văzut, că cârmuirea de azi nu e în stare să înceapă dela sine o lucrare pentru îndreptarea lucrurilor.

Așa au făcut și Sindicatul Agricol din Moldova. După lungi consfătuiri, aceste Sindicate au înaintat ministerului de agricultură și celui de finanțe câte un memoriu, în care propun o cale de îndreptare a crizei agricole, criză stârnită în primul rând de scăderea prețurilor cerealelor.

În ordinea aceasta de idei, Sindicatul propun:

1. Crearea unor organizații mixte, între stat și producători, cari să facă în toată țara comerțul intern cu grâu și aprovizionarea populației și a armatei cu făină și pâine.

2. Desființarea taxelor pe pâine.

3. Prețul pâinei să fie fixat pentru toată țara la 6 lei kgr. pâinea neagră și la 8 lei kgr. pâinea albă.

Prin acest preț s'ar obține:

40.000 lei plata producătorului pe vagonul de grâu; 5.500 lei plata morarului pentru măcinatul unui vagon; 16.800 lei plata brutarului pentru transformatul în pâine a 7000 kgr. făină rezultată dintr'un vagon de grâu; 10.000 lei la fiecare vagon, sumă sortită a ajuta fondul de subvenționare a exportului.

Dat fiind, că întreaga aprovizionare internă se face numai de către aceste organizații, nimeni, fie mori, fie brutari, nu se vor

putea aproviziona deadreptul și în chip particular.

În ce privește exportul, memoriul Sindicatelor Agricole propune ca el să fie făcut de Stat.

Guvernul ar trebui să țină seamă de propunerile susnumitelor sindicate, mai cu seamă după ce legea sa pentru valorificarea cerealelor a dat roade așa de slabe, iar țărâ-nimea a ajuns la o așa de mare strâmtoare.

Mișcarea negustorilor mărgineni

Din Săliște ni se scrie: Zilele acestea a avut loc la Săliște, adunarea generală a Sfatului Negustoresc, la care, afară de negustorii din localitate, au luat parte și unele delegații din comunele învecinate, din mijlocul căreia s'a expedit următoarea telegramă Majestății Sale Regelui: „Adunarea generală a Sfatului Negustoresc secțiunea Săliște, ținută în 23 c. își îndreaptă primul gând către Atotputernicul să vă hărăzească sănătate, domnie lungă și lericită pentru binele și prosperarea acestei țări. Sfatul Negustoresc Săliște”. Tot cu această ocaziune, după descărcarea comitetului de gestiunea avută pe anul 1930/1931, s'a ales biroul pentru pregătirea serbării și sfîntirii steagului societății, care a fost donat de dl Petre Zaharescu mare comerciant în București. Această mișcare, este un început al solidarizării tuturor organizațiilor profesionale din județ într'un singur mănunchiu cu conducerea la centru, pentru o cât mai bună apărare a intereselor păturei negustorești „din margine”.
Correspondent.

Spre o înțelegere franco-sovietică

Ingrijorarea Germaniei. — Situația Poloniei și a României

Târgurile pornite la Paris, între guvernul francez și cel bolșevic, pentru încheierea unui pact de neagresiune, cum i se spune în limba diplomatică, adică a unei învoeli, în virtutea căreia, cele două țări își iau angajamentul de a nu se ataca (pe tărâm economic și politic), continuă încă. Că ele vor duce la bun sfârșit sau nu, aceasta nu se poate prevedea deocamdată. Fapt e, că delegații celor două țări își dau toată silința spre a ajunge la încheierea învoelii plănuite.

De sigur că piedicile sunt numeroase și unele destul de grele. În primul rând se pare că guvernul francez ține să cuprindă în această învoială și pe cele două țări aliate: România și Polonia. Astfel marele ziar parizian „Le Temps”, după îndrumările guvernului francez, scrie următoarele:

„Tratatul de neagresiune între Franța și Uniunea Sovietelor nu se va încheia — deodată, bine înțeles, cu o învoială economică — decât dacă și Polonia și România vor fi deasemenea garantate de orice amenințare din partea Rusiei, fie printr'o înțelegere directă, fie printr'o înțelegere în trei”.

La rândul lui, guvernul nostru vestește că e ținut în curent cu tratativele dela Paris. De fapt lămurirea aceasta e neîndestulitoare, dat fiind că cele ce se pun la cale la Paris interesează statul nostru în cea mai largă măsură.

În timp ce la Paris se fac străduințe sincere spre a se ajunge la încheierea acestor înțelegeri, guvernul din Berlin se arată foarte îngrijorat. Acesta nu vede cu ochi buni o împăciuire franco-sovietică, și mai ales una polono-sovietică. Ziarele germane scriu, că în cazul, că înțelegerile de mai sus s'ar înfăptui, Germania s'ar vedea încercuită într'un chip dăunător intereselor sale politice și economice.

Se pare că guvernul german a cerut chiar unele lămuriri guvernului dela Moscova, cu privire la tratativele ce se duc la Paris, fiindcă în trecerea sa spre Geneva, Litvinov, comisarul afacerilor externe al Sovietelor, a ținut să se oprească la Berlin, unde a avut lungi convorbiri cu bărbaii de stat germani.

În același timp și ministrul de externe al Poloniei, Zaleski, a făcut o călătorie la Paris, spre a se sfătui cu cei în drept asupra desfășurării tratativelor cu Sovietele.

O seamă de ziare streine pun în legătură cu tratativele franco-ruse și polono-ruse și vizita ce a făcut-o de curând Principele Nicolae, cu aeroplanul în Polonia.

Peste tot, lumea întreagă așteaptă cu nerăbdare rezultatul târgurilor dintre Franța și Rusia. În cazul, că vor duce la bun sfârșit, ele vor schimba în chip simțitor situația politică din Europa și va ajuta la întărirea ideii de pace și conlucrare sinceră. Rămâne de văzut, însă, dacă Sovietele doresc cu adevărat să ajungă la înțelegerea plănuită.

Cât cheltuesc națiunile pentru înarmări

E drept, că există în lume un curent puternic pentru întărirea ideii de pace și pentru înlăturarea războaielor. Cu toate acestea, fiecare popor se îngrijește să ia toate măsurile pentru paza și siguranța granițelor sale. Neîncrederea dintre națiuni n'a scăzut; ba dimpotrivă se pare că e mai mare.

Așa stând lucrurile, toate statele se înarmează. Unele mai cu zor, altele mai puțin, fiecare după puterile sale și după împrejurările politice în care se găsesc.

Credem, că cetitorii noștri sunt curioși să știe în ce măsură se înarmează națiunile, și ce cheltuesc cu înarmarea armatelor lor.

În cele ce urmează dăm un tablou al principalelor state din lume, arătând în dreptul fiecăruia suma în franci francezi ce o cheltuește anual cu înarmarea. (Un franc francez costă cam 6 lei și 50 bani).

Argentina	1.258.282.275	franci
Austria	362.683.000	"
Australia	460.492.550	"
Anglia	11.631.375.000	"
Belgia	832.580.000	"
Brazilia	1.375.148.000	"
Bulgaria	190.225.000	"
Cehoslovacia	1.279.725.000	"
China	2.357.291.250	"
Danemarca	306.750.000	"
Egiptul	261.782.950	"
Elveția	491.500.000	"
Franța	11.674.000.000	"
Germania	4.298.076.000	"
Grecia	533.520.000	"
India	5.289.690.550	"
Italia	6.223.662.500	"
Iugoslavia	1.261.450.000	"
Japonia	5.921.537.500	"
Norvegia	280.000.000	"
Olanda	772.000.000	"
Polonia	2.301.825.000	"
Portugalia	409.491.000	"
România	1.341.180.000	"
Rusia	14.473.567.675	"
Spania	2.814.582.500	"
Statele-Unite	17.685.625.000	"
Suedia	993.750.000	"
Turcia	434.289.100	"
Ungaria	505.500.000	"

Vedem prin urmare, că în fruntea tuturor națiunilor, în ce privește cheltuielile de înarmare, stau Statele-Unite ale Americii. Urmează apoi Rusia, Franța, Anglia etc.

Plângerea secuilor din Ciuc la Liga Națiunilor

În sesiunea care începe la 1 Septembrie, Consiliul Societății Națiunilor se va ocupa între altele și cu plângerea urmașilor membrilor fostului regiment grăniceresc de secu, din Ciuc.

În ultima sesiune, Consiliul după dorința guvernului român, a luat dela ordinea de zi această chestiune, urmând ca ea să fie lămurită prin bună înțelegere între delegațiile celor două țări. Înțelegerea însă n'a putut avea loc, din pricina delegației maghiare, care avea pretenții prea mari și neîntemeiate. Așa că acum, chestiunea va fi readusă în fața Consiliului.

Dar care e substratul acestui litigiu (proces)? Se știe, că secu, cari în fosta monarhie Austro-Ungară se bucurau numai de uzufructul (folosința) bunurilor din pricină, pretind astăzi guvernului român să li se recunoască proprietatea deplină asupra acestor bunuri. Ei cer ca asupra pretențiilor lor să se pronunțe Curtea de justiție internațională din Haga, pe când guvernul român consideră, că numai tribunalele naționale sunt chemate să hotărască în această materie.

Consiliul Societății Națiunilor e chemat să răspundă care din instanțele de mai sus va trebui să judece pricina. Rezultatul îl vom cunoaște în câteva zile.

Iarna viitoare

va fi cea mai grea din ultimul veac

— Așa crede prim-ministrul Germaniei —

Nu e vorba însă de o iarnă aspră și geroasă, ci de alte greutăți ale vieții, cari sunt multe și grele în toată lumea. Și mai ales în alte țări, unde e cu mult mai greu și mai rău decât la noi. Asta nu o spunem noi, ci înseși țările cari se sbat cumplit cu criza ce le pește.

Din nenorocire, însă, deocamdată nu se întrevăd nădejdele unei îndreptări mai grabnice. Dimpotrivă, mulți bărbai de stat se așteaptă la o înăsprire a crizei.

Unul dintre aceștia e și cancelarul Germaniei, alică prim-ministrul german, Brüning, care, oricum, e în măsură să cunoască stările de fapt, fiindcă se luptă cu ele de atâta vreme.

Ei bine, acest bărbat de stat german a făcut, zilele trecute, o seamă de declarații unui mare ziar american, cu privire la situația economică și financiară din lume, precum și asupra politicii dintre popoare. Cancelarul Brüning a declarat între altele:

„Germania nădăjduiește să învingă greutățile economice, deși iarna anului 1931 va fi cea mai grea din ultimul veac, prin lipsurile ce le vor îndura popoarele”.

Fără îndoială, că vorbele lui Brüning își au tâlcul și însemnătatea lor, cunoscute fiind stările grele de pretutindeni. Tocmai din această pricină le-am făcut și noi cunoscute cititorilor noștri, spre a putea judeca mai adânc asupra lor și a-și face singuri o părere.

Ce se petrece în alte țări

ANGLIA. Partidul laburist (muncitoresc) din Anglia, nemulțumit de faptul că șeful său, Macdonald, a primit să prezideze noul guvern de uniune națională, a hotărât să-l excludă din partid și să-și aleagă un nou șef. Alegerea noului șef s'a făcut în persoana lui Henderson, fostul ministru de externe în guvernul trecut al lui Macdonald.

AUSTRIA. Ziarele franceze pretind a ști, că guvernul austriac e hotărât să abzică la planul de unire economică cu Germania. Aceasta în urma faptului că planul din chestiune îi pricinuește Austriei multe greutăți în viața internațională, și mai cu seamă acum când ea are de gând să încheie un împrumut în Franța. E vorba chiar, ca ministrul de externe austriac, dr. Schober, să facă, în fața Consiliului Ligii Națiunilor, o declarație de abzicere la uniunea economică cu Germania.

CEHOSLOVACIA. Face mare vâlvă destăinuirea ziarului din Praga „Prager Tagblatt” cu privire la hotărârea guvernului cehoslovac de a recunoaște de drept Sovietele. Totuși se pare, că această recunoaștere nu va avea loc decât în cazul, că Rusia va face anumite comenzi industriei cehoslovace.

STATELE-UNITE cari mai anii trecuți aveau finanțe atât de înfloritoare încât scădeau impozitele pentru a nu avea prisosuri prea mari, astăzi se luptă cu goluri bugetare însemnate. Astfel se anunță din Washington că golul bugetar al anului în curs se ridică la 900 milioane dolari. Guvernul american face opintiri uriașe pentru a face față acestor greutăți.

PORTUGALIA. Țara aceasta — ca și vecina ei Spania — e veșnic sbuciumată de tulburări launtrice. Aproape nu trece an, ca să nu izbucnească în vre-o parte a ei câte o răscoală sângeroasă. Și ceeace e ciudat e faptul, că în capul acestor tulburări stau, în cele mai multe cazuri, bărbai din rândurile armatei. Nu mai departe decât săptămâna trecută, a izbucnit o nouă răscoală, de data aceasta chiar în capitala Portugaliei, în Lisabona. Răscoală — printre cari mulți militari — au pătruns cu forța în cazarmele alor 2 regimente din acel oraș. Guvernul a pus numaidecât în picioare câteva batalioane de infanterie și cavalerie, cari au început o luptă înverșunată cu revoluționarii. În cele din urmă răsculații au fost împrăștiați. Vre-o 62 dintre ei au fost omorâți, iar peste 350 răniți. S'au făcut la vre-o 500 de arestări. O parte din răsculați s'au refugiat cu aeroplanele în străinătate. Aceasta e a 20 mișcare revoluționară dela 1910 încoace.

INFORMATIUNI

M. S. REGELE LA CLUJ. La data de 27 Septembrie a. c. va avea loc inaugurarea nouilor uzine electrice ale municipiului Cluj, construite în vara acestui an, la Șorecani. La serbările ce se vor desfășura va lua parte și M. S. Regele Carol II. În vederea acestui fapt, primăria municipiului Cluj face pregătiri din zor.

ANUL ACESTA NU SE VOR FACE MANEVRE REGALE. Toată lumea își dă seama, că manevrele cele mari, sau regale cum se mai numesc, au o însemnătate covârșitoare, în împrejurările de azi, când armatele tuturor statelor se întrec în pregătiri și înzestrări cu cele mai moderne arme. Cu toate acestea, armata noastră s'a văzut nevoită să abdică la manevrele regale planuite pentru la toamnă, și anume din pricina crizei economice prin care trece țara. Se știe doar, că astfel de manevre cer sume foarte mari de bani.

DESIDERAREA SESIUNEI SOCIETĂȚII NAȚIUNILOR. În ziua de 1 Septembrie s'a deschis la Geneva sesiunea Consiliului Societății Națiunilor, sub președinția ministrului de externe al Spaniei, Leroux. Despre desbaterile ce au urmat vom da un raport mai amănunțit în numărul viitor al foii noastre.

DIRECTORII ȘCOALELOR SECUNDARE VOR FI ALEȘI PRIN VOT, așa a hotărât ministerul instrucțiunii. Alegerea va avea loc la 25 Septembrie a. c. Profesorii dela fiecare școală în parte (liceu, gimnaziu, școală normală etc.) vor propune o listă de trei profesori titulari, dintre cari ministerul va alege pe unul ca director.

DI VASILE GOLDIȘ A DEMISIONAT DELA „ASTRA”. În clipa când încheiem foaia, ni se vestește, că dl Vasile Goldiș a demisionat din postul de președinte al Asociației culturale „Astra”, pe motiv că este tot cam bolnav.

REZULTATUL ALEGERII DIN JUD. NEAMȚ. Duminică 30 August a avut loc, în județul Neamț, alegerea parțială pentru un loc de deputat. A fost declarat ales Corneliu Zelea Codreanu, candidatul „Gărzii de fer” (care, pe ascuns, a fost ajutat și de guvern). E de notat că la această alegere, partidul național țărănesc a intrunit 6120 de voturi, în timp ce la alegerea din 1 Iunie a fost obținut 2244 voturi. E un progres frumos.

MOARTEA UNUI ROMÂN VREDNIC. La Craiova a încetat din viață, în ziua de 27 August, N. P. Romanescu, senator de drept și primul cetățean de onoare al orașului Craiova. Răposatul a fost vice-președinte al Senatului sub guvernarea național-țărănistă și raportor al legii de restaurație în 1930, cu prilejul venirii Regelui Carol II în țară.

O ARMATĂ INTERNAȚIONALĂ PE LÂNGĂ SOCIETATEA NAȚIUNILOR? Se știe că în Februarie 1932 va avea loc la Geneva conferința generală a desarmării. Pentru ca această conferință să izbutească în țelurile ei, o seamă de bărbați de stat fac tot ce le stă în putință. Astfel, se vestește, că Briand ar fi propus, în numele Franței, crearea unei armate internaționale pe lângă Societatea Națiunilor. Ideea e fără îndoială interesantă, dar să vedem dacă se poate înlăptui.

560.000 LEI FALSIFICAȚI, ASCUNȘI ÎN CIMITIRUL DIN CLUJ. Poliția din Cluj a dat de urma unei bande de falsificatori de bancnote de câte 1000 lei. În fruntea bandei stăteau sătenii Balint Arpad și Vass Francisc. Aceștia au căutat să facă diferite cumpărături cu banii falsificați, însă au fost înhățați de poliție, fiindcă bancnotele erau prost lucrate. Luați de scurt, falsificatorii au mărturisit, că depozitul banilor fabricați se află în cimitirul din Cluj, sub o cruce de piatră. Într-adevăr, poliția a găsit la locul numit o sumă de 560.000 lei falsificați. Făptuitorii au fost arestați.

MANEVRELE AERIENE ALE ITALIEI. Săptămâna trecută au avut loc manevrele aeriene ale Italiei. La aceste manevre a luat parte întreaga flotă aeriană italiană, în total 1000 de aeroplane, de toate categoriile. Uriașul stol de aeroplane au încercat în cursul nopții un atac, de formă, asupra portului de război dela Spezia, pe care l-au nimicit (tot numai de formă) în decurs de câteva ore.

AVEREA STATULUI ROMÂN, alcătuită din întreprinderi, fabrici, mine, păduri, căi ferate, telefoane, stațiuni climatice, poduri etc. e prețuită la 475.000 milioane lei aur.

INSTIINTAREA CUMPĂRĂTURILOR DE GRÂU. Ministerul agriculturii și domeniilor a dat ordin, ca toate cumpărăturile de grâu, mai mari de 100 kilograme, să fie înregistrate în cataloagele Sindicatelor Agricole (în județele unde există astfel de sindicate) sau la Camerele de Agricultură. Aceste înregistrări sunt scutite de orice taxe și timbre. Vânzările de peste 5000 kgr. se vor înscrie direct la sindicat; vânzările sub 5000 kgr. și cari nu se fac în obor, se vor înregistra la primăria comunei vânzătorului, prin îngrijirea primarului; vânzările făcute în oboarele de cereale se vor înregistra de către administrația oborului și se vor comunica sindicatului agricol în seara fiecărei zile.

ÎN RĂZBOIUL CEL MARE, după o socoteală mai nouă, Statele Unite au avut un mort la 1.000 locuitori; Belgia unul la 150; Italia unul la 78; Anglia unul la 57; Serbia unul la 32; Franța unul la 27 și România unul la 24.

SĂ SE EFTINEASCĂ ȘI ZAHĂRUL! Auzim că ministerul de industrie și comerț umblă cu gândul de a înființa un monopol al zahărului. Nu discutăm acum dacă acest monopol e binevenit sau nu, dar credem, că guvernul ar trebui să se preocupe în primul rând cu estinerea acestui articol, care e atât de trebuincios traiului mulțimei, dar care, în același timp, e foarte scump în asemănare cu celelalte alimente.

ÎNVOIALA COMERCIALĂ FRANCO-UNGARĂ. Zilele trecute s'au încheiat tratativele purtate între delegația franceză și cea ungară, pentru încheierea unei învoeli comerciale. Potrivit acestei învoeli, Franța asigură desfacerea grâului din Ungaria, scăzând într-un chip simțitor taxele vamale. La rândul ei, Ungaria acordă unele reduceri de tarife vamale pentru anumite articole ale industriei franceze. — Încheierea acestei învoeli comerciale trebuie pusă, fără îndoială, în legătură cu cele spuse în articolul prim al numărului de față.

SPARGEREA DELA CONSISTORUL DIN SIBIU. În noaptea de 27 spre 28 August, răufăcători rămași încă necunoscuți, au pătruns în localul oficiului Arhiepiscopesc din Sibiu, unde, spărgând cele două case de fer au furat suma de 200.000 lei, ce tocmai în ziua aceea fuseseră ridicați dela Administrația financiară pentru plată de salarii. Spărgătorii au lucrat cu o dibăcie rară, isbutind să nu lase nici o urmă. Poliția face cercetări.

RECOLTA UNGARIEI este, peste tot, mai slabă decât cea din anul trecut. Astfel recolta de grâu e socotită la 17 milioane măji metrice, față de 23 milioane măji cât a fost cea din anul 1930.

PRĂPĂDUL DIN CHINA. La prăpădul revărsărilor pustiitoare din China, despre care am fost scris în numărul trecut al foii, s'a adăugat o nouă pacoste. În ziua de 29 August s'a deslănțuit pe valea Fluviului Galben un taifun groaznic (taifun numesc chinezii o furtună înspăimântătoare ce bătuse prin acele ținuturi). Pe urma acestui taifun s'au produs noi revărsări, înecând peste 250.000 persoane. Mai multe milioane de oameni și-au văzut gospodăriile nimicite.

NEÎNTELEGERI între un preot și credincioșii săi, ni se comunică din comuna Curtea, jud. Severin. Mercuri 2 Septembrie 1931, au sosit la Sibiu țărani Filimon Moisescu, Ioan Izdrăescu, Samson Omorag și Samson Toderescu, cari după ce ne-au vizitat la redacție (unii din ei fiind abonați) s'au prezentat în audiență la I. P. S. Mitropolitul Bălan, căruia s'au plâns, că purtarea preotului lor lasă de dorit și au cerut o anchetă la fața locului, prin o persoană nepărtinitoare, ceea ce li s'a promis. Oamenii au spus, că preotul lor duce o viață privată puțin cumpănită, iar ce privește ținuta lui, ca preot, se amestecă cu patimă și în politică. Odată, spre pildă, a strigat unui credincios în biserică „hoțule”. Acest credincios e întâmplător național-țărănist, iar preotul un înfocat liberal. Așteptăm să se ia măsuri pentru îndreptarea la astfel de stări, cari înjosesc pe slujitorii altarului.

Cafea specială, delicioasă, rahat, cacao, alune americane, ceaiuri și articole de coloniale avantajoase și en detail cu prețuri de en gros la: **Magazinul „PAȘA”** Sibiu, strada Avram Iancu (Orezului) 5. 13457 RS

Dr. Ittu, medic, reîntors din străinătate consultă zilnic, Sibiu, strada Regina Maria (Cisnădiei) No. 36, cu Rază Röntgen, Diatermie, Raze ultraviolete 13564

LIPSA DE LUCRU ÎN STATELE-UNITE. Numărul muncitorilor fără de lucru, în Statele Unite, e socotit la 7 milioane, ceea ce înseamnă, că la iarnă șomerii și familiile lor — laolaltă cam 28 milioane suflete — vor fi bătuiți de cea mai neagră mizerie. Guvernul american e foarte îngrijorat de această situație.

10 zile ieftine în magazinul de ghetă „DERBY” Sibiu, Str. Regina Maria 17. Priviți Vă rog vitrinele noastre. 13479 RS.

Relativ greutăților de aslăzi, am compus un abonament din trei feluri de mâncări după listă, supă, friptură și prăjitură, pentru Lei 23. Restaurator **R. Mendel**, Str. Avram Iancu No. 9. 13603 R.S.

2 săptămâni de ciorapi ieftine la Regele Ciorapilor Sibiu str. Regina Maria 24. f.n. R.S.

ANGLIA CUMPĂRĂ CEREALE DIN RUSIA. Aflăm că în ultimele zece zile, Anglia a importat din Rusia aproape 200 mii tone cereale.

Nu sunt săptămâni ieftine

deoarece eu fără întrerupere anul întreg am marfă de calitate prima cu prețurile cele mai ieftine, așa că ar trebui să zic ani ieftini.

Casa de ciorapi Carol Breitenstein

Sibiu, Piața Regele Ferdinand Nr. 17. 13549 R.S.

Membru al Centralei de credit. 12971

Vioare bune și ieftine pentru școlari **Bela Babós** Sibiu, Piața Reg. Ferdinand 10.

TÂRGUL DE TOAMNĂ AL SIBIULUI, se va ține în modul următor: Târg de oi în 7, 8, și 9 Septembrie; târg de vite cunoscute în 10 și 11; târg de cai în 12 și 13 și târg de marfă în 15 Septembrie 1931, în ziua de 14 Sept. fiind sărbătoare (ziua Crucii).

Stofe de lână în calități superioare, pentru haine, pardesiuri și paltoane găsiți la Postăvăria **HANS SCHUSTER** Sibiu, Piața Regele Ferdinand 19. 12928

ÎMPUTINAREA UNIVERSITĂȚILOR DIN IUGOSLAVIA. Pentru a face economii, guvernul Iugoslaviei a hotărât desființarea Universității din Liubliana. Se vor mai desființa în același timp: Facultatea de medicină din Belgrad, facultatea economică din Zagreb și cea de drept din Subotica.

Marc alegere în verighete, ceasuri și cadouri frumoase și ieftine.

Emil Höchsmann, bijoutier Sibiu, strada Regina Maria Nr. 41. 8

LUCRUL ÎN UZINELE BOGĂTAȘULUI FORD. Se știe, că acum câteva săptămâni uzinele marelui bogătaș Ford, din Detroit (Statele-Unite) au fost încetat lucrul, la care erau angajați 70 mii de muncitori. Acum aflăm, că la 8 Septembrie aceste uzine își vor relua lucrul, dar numai cu 30 mii lucrători, restul de 40 de mii fiind considerați de concediați. — Tot urmările crizei.

Scrieți cu cerneală Ibis!

Este excelentă, n'are substrat, curge ușor, se usucă negru.

Fabrica Chimică-techn. „HECO” 13558 R.S.

Editura și tiparul „Tipografia Poporului” Redactor responsabil: **H. N. BRATU**

Banii sunt scumpi!!!

Cumpărați deci mărfuri ieftine, bune. Ciorapi pentru copii, femei și bărbați, Pânzeturi, satine, zefiruri, oxforduri, Flanelă, veste de lână și recăle, umbrele de ploaie de prima calitate și multe alte, aflați în mare alegere și cu prețuri extrem de ieftine la

Hala de Marfă Populară

O. BRECKNER

Sibiu, strada Regina Maria 13.

13572

Cele mai moderne costume pentru domni și copii le execută prompt, conștiincios și cu prețurile cele mai reduse, Atelierul **JOHANN PIROSKA** de croitorie

SIBIU, strada GUSTERITEI No. 45.

Tot aici se primește un ucenic.

13585 R.S.

La începutul anului școlar

Ghete de copii, fete și băieți în calitate cea mai bună, cu prețurile recunoscut de ieftine.

Ghete de gimnastică reglementare

în magazinul de ghete

Franz Geisberger

„la cisma roșie“

Sibiu, strada Regina Maria 8.

Nouă nu ne mai poate strica iarna care se apropie!

Pentru că ne-am aprovizionat deja cu cele necesare în stofe de iarnă pentru stradă, vânătoare, sport și voiaj, la

TEXCOM

Societate comercială de textile
Sibiu, str. Regina Maria Nr. 5

13559

CUPOANE

cu prețuri reduse.

Spre încunoștințare către Onor. public sibian,

relativ la foloasele reușitei Căței.

O ceașcă de Cafea bună pentru omul oboșit, este o binefacere. Un sportman care bea Cafea devine mai vlot. Un intelectual care are să lucreze ceva mai îndelungat, mai ușor găsește în Cafea un excitant al minții, cum nici nu se poate mai bun. O Cafea după masă e un stimulent, care grăbește digestia și înlesnește schimbările nutritive ale organismului. Cafeaua deșteaptă simțurile, înțește circulația sângelui și face mișcările musculare mai ușoare, (gazeta medicală).

Această Cafea bună cu virtuțile mai sus citate, preparate conform legii Sanitare Cap. 17, Art. 173—178, o veți avea dacă veți cumpăra de la magazinul **PAȘA**, str. Avram Iancu, 5 care este bine asortat și în Cacao, Ceai, Rahat, Untdelemnuri și tot felul de Coloniale superioare pentru en gros și en detail, cu prețurile cele mai reduse. Notați bine adresa și încercând vă veți convinge și Du, de realitate.

Magazinul „Pașa” Sibiu, Str. Avram Iancu Nr. 5

(Lângă Piața Mare).

în casele Onor. Consistor Arhidiecezan.

13587 R.S.



ANUNT

13506

Societatea Ocrotirea Orfanilor din Rădăuți, Regiunea VI, Sibiu, are nevoie de: Cărți și rechizite școlare pentru 250 orfani.

Licitația se va ține în ziua de 22 Septembrie crt. la biroul Societății în Sibiu, strada Mitropoliei Nr. 31 ora 8 a. m.

Cețul de sarcini și informațiuni referitoare la garanție, se pot lua la biroul regional în orele de oficiu.

DIRECȚIUNEA REGIONALĂ.

Publicațiune

Consiliile parohiale art. rom. și ev. lut. din comuna Ungra, jud. Târnava Mare, arăndează pe timp de 3 ani, prin licitațiune publică cărciuma bis. și grădina circa 1 jug. situate lângă gara Rupea. Licitația cu oferte închise se va ține în ziua de 27 Septembrie 1931, ora 3 p. m. în sala mare a bis. ev. lut. Ungra. Prețul de strigare 14.000 Lei. Vădiul 10%. Consiliile par. își rezervă dreptul de alegere. Condiții la oficiile par. Consiliul par. ort. rom.

BOALE DE

12919

Stomac

de tot felul ca: lipsa de apetit, mistuirea grea, catarul de stomac, acereala, greața și vomarea, sgârâci de stomac și peste toate greutățile și slăbiciunile stomacului se îndată prin

Esența de stomac „Vertes“

4 sticle 540 Lei. Spesele postale și ambalaj în regie proprie la Farmacia „Vulturul Alb“, Lugoj, Nr. 34, Banat.

URMAȚI ȘCOALA DE ȘOFERI

VĂ GARANTEAZĂ

DEPLINĂ PERFECTIONARE

LA 7 SEPTEMBRIE ÎNCEPE NOUL CURS

ING. E. PASTIOR — STR. OCNEI 30

13586 R.R.

Prețuri nemai pomenite!

Toate mărfurile de

Tricotaje, Ciorăpării

Albituri de Mătase, Mănuși

etc.

se vând cu prețuri extrem de scăzute

**JERSEURI
COSTUME
COMPLEE
CIORAPI**

de Lână Lei 140

„ „ 3 buc. 350

„ „ 3 buc. 890

Lei 49

de Mătase „ 39

„ Ață „ 32

„ „ 39

**MĂNUȘI LA
COMBINEZOANE** de Mătase „ 120

CHILOȚI „ „ 64

în

Casa Ciorapilor „Elbe“

Depozit de fabrică

49 Regina Maria 49

13566

Genti de școală

Mape de școală

Curele pentru cărți

Serviete

Cufărașe pentru oraș

G. Orendt & W. Feiri

Sibiu, strada Regina Maria 45

Vasile Alecsandri

— Dela Secțiile „Astrei” —

Vasile Alecsandri, „rege al poeziei”, „vecinic tânăr și fericit” cum îl numește merele său tovarăș de versuri, Mihail Eminescu, a fost un fiu al Moldovei, coborât din familie veche boerească. A început să scrie de tânăr, înainte de anul revoluției 1848, și nu a conștientizat să poarte condeiul până la mari bătrânețe.

Sunt vremuri și împrejurări în care e de cel mai mare folos omul care se pricepe la toate, omul cu mulți talanți, cum s'ar zice, pe care ori și unde-l pui, e la locul lui. Un astfel de om, cu multe și felurite daruri, a fost scriitorul și poetul Vasile Alecsandri.

În anii copilăriei lui se dădea încă lupta cu strășnicie între lumea veche și lumea nouă din Moldova și din toată România. De o parte era tineretul boeresc, mai cărturar decât părinții lor, — unii crescuți în școli străine, mai ales în Franța, — cari se înapoiaseră în țară cu gândul să schimbe și aici fața veche a lumii, cum au văzut o schimbare și în apus, în urma revoluției franceze. Voiau să introducă și în țările românești libertatea, egalitatea, să dea la o parte drepturile prea mari ale unora. Aceștia slăveau poporul, țărănimea, și arătau că ea e nu numai talpa țării, ci și puterea ei de căpetenie. De aceea au început a slăvi pe de-o parte tot ce era din popor: limba românească, poezia populară, cântecele, îmbrăcămintea națională, școala națională, pe de altă parte ce aduseră ei din apus: credințele cele nouă.

În altă tabără erau bătrânii, cari se obișnuiseră cu boeria, cu rangurile ei, cu îmbrăcămintea imprumutată dela Turci și dela Greci, cu școală grecească și cu toate obiceiurile împământenite de sute de ani. Cei din'ăiu întrezăreau reînvierea neamului românesc și unirea principatelor. Mulți din cei bătrâni nu voiau însă.

În această lume de credințe patriotice și lupte și-a ridicat capul tânărul Vasile Alecsandri. El a trecut îndată de partea tinerilor, dar nici pe aceștia nu-i urma într-o parte și a arătat de multe ori și greselile în cari cădeau aceștia.

Tinta vieții lui a fost să arate că poporul românesc e vrednic de o soartă mai bună, că Principatele sunt vrednice de unire, că limba românească e dintre cele mai frumoase, că poeziile populare românești sunt dintre cele mai scumpe. El a spus cele două vorbe de mândrie națională, neuitate până azi „Românul e născut poet”, și „Românul are șapte vieți în pîlău: de aramă”. El a muștrat și pe tinerii și pe bătrânii și a îndemnat pe toată lumea la viața românească.

A făcut cântece și hore, imnuri de victorie, a cântat în versuri frumoase pămîntului românesc, legende și poveștile vitejilor din bătrâni, a făcut versuri și despre paserile pămîntului românesc. A adunat o carte întreagă de poezii populare. Mai târziu a cântat pe ostașii din războiul neastîrnării, „Peneș Curcanul” și „Sergentul”. Tot el a scris multe piese de teatru în care lua în bătaie de joc pe tinerii prea frățușiți și pe boerii prea greciți, sau arăta primejdia evreiască. În același timp se lupta pentru curățirea limbii românești, pentru scoaterea ei din slovă chirilică, pentru felul cum să fie scrisă.

Dar biruința idealului, a dorinței lui de a pregăti o soartă mai fericită neamului românesc, de a vedea Principatele unite și România scoasă de sub puterea Turciei, nu se putea câștiga numai prin puterile de acasă. Era nevoie și de sprijinul străinătății. Și astfel, V. Alecsandri s'a făcut și călătorul prin multe țări ale Europei, mai ales în

Franța. A bătut la multe uși și a făcut multe prietenii cu ajutorul cărora a putut face cunoscut Europei cererile drepte ale țărilor românești și ale neamului.

Pentru cunoașterea noastră în străinătate și pentru câștigarea de prieteni mari, V. Alecsandri are mari merite.

De aceea, am spus că el a fost unul dintre aceia mari cari s'a priceput la toate: și la cântec, și la teatru, și la limbă, și la cârmuire, și la câștigarea de prieteni în străinătate. El a fost cu adevărat un mare român și patriot, Alecsandri a fost recunoscut și în străinătate de mare poet, când el a făcut cel mai frumos cântec al gîntei latine, dintre toți poezii neamurilor latine.

Poeziile lui trebuec cetite adeseori: căci și încântă și dau și putere. Sunt ca izvoarele curate de munte.

Noua latură a crizei mondiale

— Criza financiară —

Criza grea prin care trecem a început prin criza economiei agricole. Supraproducția și descreșterea mondială a prețurilor s'a simțit întâi pe piața cerealelor, și luând un caracter tot mai grav s'a întins asupra tuturor ramurilor producției agricole mondiale. Pe piețele lăuntrice ale tuturor statelor s'a manifestat întâi neobservat, apoi tot mai tare, descreșterea puterii de cumpărare a populației agricole. În chipul acesta, s'au ivit greutăți din ce în ce mai mari în industrie, în comerțul internațional, iar la criza agricolă s'a alăturat și criza industrială crescândă. La sfârșitul anului trecut, s'a părut că criza industrială și-a ajuns culmea și trebuie să vină o îndreptare. Însă toate presupunerile în această privință ce au fost făcute în Germania, Anglia și în Statele-Unite, s'au arătat greșite. Criza mondială s'a înrăutățit din ce în ce mai mult și în vara anului acesta a ajuns într-o nouă fază (formă).

În momentul de față trecem prin a treia formă a crizei, care s'a manifestat în mod foarte simțitor în unele state și poate fi observată lămurit în aproape toate statele europene și americane. Această formă este criza financiară.

Economia financiară a fiecărui stat are rezerve mai mici sau mai mari. Criza industrială și agricolă a adus cu sine și o descreștere a veniturilor statului, al cărui tezaur trebuie să se îngrijească pe lângă aceasta și de ajutorarea șomerilor și a industriei lovite de criză. Este natural că micșorarea veniturilor și creșterea cheltuielilor trebuincioase pot fi acoperite din rezervele ce au fost până în prezent adunate. Dacă însă aceste rezerve se isprăvesc, atunci vine pericolul crizei financiare, care poate fi lecut numai prin îngrădirea cheltuielilor statului, sau sporirea dărilor.

Germania cu politica ei de a trăi pe baza împrumuturilor pe termen scurt, n'a avut nici o măsură în economia ei financiară și deaceia chiar trecerea crizei în stadiul financiar a dus Germania la catastrofă. Ajutorul internațional a dat Germaniei puțința unui repaos, în care timp ea va trebui să facă economii mari în toate cheltuielile de stat și particulare. Altfel ar ajunge în viitor într-o criză și mai grozavă.

O mare sguđuire a pricinuit trecerea crizei în starea ei financiară în Ungaria și Austria. În aceste două țări a avut ca urmare măsuri pentru îngrădirea vieții economice libere. S'au mai luat apoi numeroase măsuri pentru facerea de economii și de noi venituri.

În Anglia, cu toată organizația ei financiară puternică, noua înfățișare a crizei

a sguđuit neobisnuit atît veluta cît și finanțele statului. Guvernul englez caută în prezent un mijloc pentru reducerea cheltuielilor din buget cu 120 milioane lire sterline, punând în același timp și chestiunea sporirii impozitelor, și așa destul de grele. În celelalte state europene criza n'a luat încă un caracter financiar prea grav, însă majoritatea guvernelor au luat la timp măsuri fundamentale în ce privește reducerea cheltuielilor și cumpănirea bugetului. Astfel de măsuri au fost luate în Polonia, România, Iugoslavia și Italia, unde după trebuință aceste măsuri vor fi sporite. Numai Franța a fost până în prezent cruțată de greutățile financiare, ceea ce dovedește bogăția și buna ei stare financiară.

Deasemenea nici Cehoslovacia nu simte atît de mult trecerea crizei din forma ei economică în cea financiară. Și în această țară se fac reduceri de cheltuieli, ca astfel descreșterea veniturilor, în urma greutăților economice, să nu aducă un gol în buget. În Cehoslovacia aceste reduceri sunt astfel făcute încât să nu se atingă investițiunile trebuincioase pentru reducerea șomajului.

Criza financiară formează deci numai o nouă formă a acelei crize economice, care a luat o înfățișare de trăgănare și se restrînge asupra bunei stări a întregii populații de pe glob.

(Ceps.)

O altă lovitură pentru țărani?

Zilele din urmă, câteva ziare din București și din provincie s'au ocupat pe larg de planul unor negustori de a înființa un sindicat al exportatorilor de fructe. Aceasta cu atît mai vîrtos, cu cît se știe că guvernul se învoeste la înființarea numitului sindicat.

Nu știm care va fi ultima hotărâre a guvernului, însă noi cari știm durerile țărănimei îl prevenim să nu facă acest lucru, căci va da o nouă lovitură bieților plugari.

Este îndeobște cunoscut, cum că în Ardeal — ca și în alte părți ale țării — avem regiuni bogate în pomi. Locuitorii din aceste ținuturi își fac un isvor principal de câștig din cultivarea pomilor, iar toamna trag bani frumoși din poamele ce le vînd pe piețele învecinate sau chiar în străinătate.

Ne putem ușor închipui ce binefacere mare alcătuiește vînzarea poamelor pentru lumea noastră dela sate, mai ales astăzi când bucatele și vitele sunt așa de slab căutate și plătite.

Dacă ar lua ființă sindicatul de care vorbim, adică al exportatorilor de fructe, aceștia vor pune mîna pe întreaga recoltă, fiindcă numai ei ar mai avea voie să exporte fructe. De sigur, că într'un asemenea caz, sindicatul ar dicta prețurile cari i-ar conveni lui, ceea ce, de bună seamă, n'ar fi spre folosul producătorilor.

De aceea, facem atent guvernul să nu aprobe înființarea sindicatului plănuit, dacă are cît de cît înțelegere pentru durerile păturii țărănești, care și așa este destul de năpustită.

Răi plătitori la Foaie

Dintre ceice citesc și nu plătesc, mai publicăm azi pe următorii: Petru Trif, Aluniș, jud. Mureș; Miron Simu, Cioara, județul Alba; Nicolae Cernică, Călvășar, p. Șeica-mare; Achim Pumnea, Dăișoara, j. Târnava-mare; Ioan Barbu, Gales, jud. Sibiu; Ioan Neamț, Hosman, jud. Sibiu; Artenie Sopte-rean, Iclânzul, j. Turda; Petru Velcu, Petri-lova, j. Caraș; Alexandru Bidiga, Săsur, jud. Hunedoara. Alții cari nu-și plătesc datoria, vor urma în foile viitoare.

Cărți școlare! Rechizite ieftine!



Tot felul de caete, pe hârtie fină și simplă. Blocuri de desen, creioane, penițe, precum și toate rechizitele trebuincioase la școală, le aflați în mare alegere și cu prețurile cele mai convenabile la

Librăria „Foia Poporului” Sibiu

Publicațiune

13587

Spitalul Public Sibiu având trebuință de 3 vagoane grâu calitatea I-a 81—82 kgr. la H. sau 3 vagoane de făină diferite calități, primește oferte închise, până în ziua de 7 Septembrie 1931, orele 10 a. m., când se vor deschide în comisiune.

Prețurile din ofertele pentru grâu se vor calcula loco moara „Lica”, achitarea după primirea grâului în termen de 30 zile de la prezentarea facturii legal timbrată în dublu exemplar.

Ofertanții pentru făină vor avea în vedere că predarea făinei urmează a se face în loturi de câte 1/3 vagon lunar și achitarea sumelor se va face la sfârșitul lunii în care s'a predat făina, contra facturilor legal timbrate în dublu exemplar.

Prețurile pentru făină pot fi arătate în sumă fixă de lei și bani și nu cu un scăzământ procentual la sută față de prețurile stabilite de Primăria Municipiului, cu obligațiunea de a se menține același preț pe tot timpul duratei contractului.

Medic Primar, Director: Dr. Correa

Toate

articolele de școală

le cumpăr mai avantajos la

CAROL GRAEF

librărie și papeterie

Sibiu, Piața Mare Nr. 19

13593 R.S.

În

Pivnița de vin numită pivnița bisericeii

38 Strada Mitropoliei — Strada Măcelarilor 38

se află acum ca și mai înainte

Vinuri de solu și de masă

bine îngrijite și garantat curate

dela moștile Fundației Baron Bruckenthal anii 1923—1930, foarte excelente 1924, (soluri) Fetița, Ruländer, Traminer, Tâmbos Ottonel, Sauvignoa, vânzare în mic și în mare, în sticle și vase ținând cont de prețurile de azi. Revânzătorii prețuri avantajoase. Comenzi externe se execută cu cea mai mare îngrijire.

Deschis dela ora 8—12 și 2—8. **Michael Hager**

13535 R.S.

Nr. 4335 port. 1931

13590

Nr. 2210 port. 1930

13589

Publicațiune de licitație

Subsemnatul portărel pe lângă Tribunalul Sibiu, prin această publică, că în baza deciziei Nr. 2349/1930 și Nr. G. II. 1045/1931 a judecătoriei mixte Sibiu, în fața localului în Varpăr Nr. 414, unde se vor vinde prin licitație publică judiciară: 1 car, 2 țevi de beton, 10 fostene, 2 trunchiuri, 1 coșer și 1 coteș micșor și 1 ladă pentru făină în valoare de 4800 lei. în caz de nevoie și sub prețul de estimare.

7 Septembrie 1931, ora 8 p. m. la fața localului în Varpăr Nr. 414, unde se vor vinde prin licitație publică judiciară: 1 car, 2 țevi de beton, 10 fostene, 2 trunchiuri, 1 coșer și 1 coteș micșor și 1 ladă pentru făină în valoare de 4800 lei. în caz de nevoie și sub prețul de estimare.

Pretențiunea care e de încasat face 4887 lei capital, dobânzile legale socotind din 26 August 1930, iar spesele până acum stabilite de 8185 lei.

Intrucât mobilele cari ajung la licitație ar fi fost executate și de alții și acceptați și-ar fi câștigat dreptul de acoperire, licitația prezentă este ordonată și în favorul acestora în sensul art. LX. 1891, § 120.

Sibiu, la 20 August 1931.

Dr. Bacu, portărel

Publicațiune de licitație

Subsemnatul portărel pe lângă Tribunalul Sibiu, prin această publică, că în baza deciziei Nr. 15326/929 și Nr. G. II. 10727/1930 a judecătoriei mixte Sibiu, în fața localului în Sibiu, strada Tribunei Nr. 11, unde se vor vinde prin licitație publică judiciară, obiectele sechestrate în procesul verbal Nr. G. II. 16077/1929 poz. 1—6 (diferite mobile de casă, lampă electrică și una ogilindă), în valoare de 12.500 lei. în caz de nevoie și sub prețul de estimare.

12 Septembrie 1931, ora 4 p. m. la fața localului în Sibiu, strada Tribunei Nr. 11, unde se vor vinde prin licitație publică judiciară, obiectele sechestrate în procesul verbal Nr. G. II. 16077/1929 poz. 1—6 (diferite mobile de casă, lampă electrică și una ogilindă), în valoare de 12.500 lei. în caz de nevoie și sub prețul de estimare.

Pretențiunea care e de încasat face în speșele până acum stabilite de 4242 Lei.

Intrucât mobilele cari ajung la licitație ar fi fost executate și de alții și acceptați și-ar fi câștigat dreptul de acoperire, licitația prezentă este ordonată și în favorul acestora în sensul art. LX din 1891, § 120.

Sibiu, la 19 August 1931.

Dr. Bacu, portărel

Nr. 467 port. 1931

13604

Publicațiune de licitație

Subsemnatul portărel pe lângă Tribunalul Sibiu, prin această publică, că în baza deciziei Nr. 11720/929 și Nr. G. II. 2883/931 a judecătoriei mixte Sibiu în fața localului în Sibiu, strada Tribunei Nr. 9, unde se vor vinde prin licitație publică judiciară: cal de lemn, 2 dulapuri, 1 masă de cusut și 1 orologiu, în valoare de 17.800 lei. în caz de nevoie și sub prețul de estimare.

12 Septembrie 1931, ora 6 p. m. la fața localului în Sibiu, strada Tribunei Nr. 9, unde se vor vinde prin licitație publică judiciară: cal de lemn, 2 dulapuri, 1 masă de cusut și 1 orologiu, în valoare de 17.800 lei. în caz de nevoie și sub prețul de estimare.

Pretențiunea care e de încasat face 2998 lei capital, dobânzile cu 15%, socotind din 1 Noiembrie 1928, iar spesele de până acum stabilite de 1823 lei.

Intrucât mobilele cari ajung la licitație ar fi fost executate și de alții și acceptați și-ar fi câștigat dreptul de acoperire, licitația prezentă este ordonată și în favorul acestora în sensul art. LX. 1891, § 120.

Sibiu, la 22 August 1931.

Dr. Bacu, portărel

Mode de pălării grotești

aduc pentru dame jurnalele de modă. Practica însă arată, că o damă frumoasă și de dala aceasta află modele cari o avantajează. Convingeți-vă de aceasta la

FRITZ CONNERTH

Sibiu, strada Regina Maria

13557 R.S.

Două săptămâni ieftine!

Cu ocazia mutării mele în prăvălia mea renovată din nou **se vând toate mărfurile cu prețuri enorm de reduse!** — Convingeți-vă despre lucrul acesta, fără silă de cumpărare!

ABR. SCHLESINGER

Mode și manufactură, **Piața Regele Ferdinand 1**

13599

Aviz! Cu onoare aduc la cunoștință onor. public, că **prelau modernizări numai până la 15 Septembrie.**

Confecționări noi oricând după moda cea mai nouă, bune și ieftine. Cu distinsă stimă:

HANS SALAMON

Croitor de domni și de dame, **Str. Gheorghe Lazăr 19**

13600

Nr. 987/931

13584

Publicațiune

Comuna Săsciori, jud. Alba, dă lucrarea pardosului străzii comunale cu peatră, în mărime de 600—700 m², prin licitație publică, în ziua de 13 Septembrie 1931, la ora 2 p. m., în cancelaria comunei Săsciori, conf. legii contabilității publice art. 80—110.

Condițiunile de licitație se pot vedea zilnic în orele oficiale la cancelaria notarială.

Săsciori, la 26 August 1931.

Primăria comunală

Publicațiune

Primăria comunei Tichindeal, dă în arândă pășunatul de toamnă și primăvară, pentru 300 oi, din 1 Octombrie 1931 până în 1 Maiu 1932.

Prețul de strigare 40 Lei de oală.

Licitațiunea se va ține în ziua de 14 Septembrie, iar dacă nu sunt solicitanți se amână pe 20 Septembrie 1931.

Condițiunile se pot vedea la Primărie.

Primăria comunală

12594

Nr. 467 port. 1931

13604

Publicațiune de licitație

Subsemnatul portărel pe lângă Tribunalul Sibiu, prin această publică, că în baza deciziei Nr. 11720/929 și Nr. G. II. 2883/931 a judecătoriei mixte Sibiu în fața localului în Sibiu, strada Tribunei Nr. 9, unde se vor vinde prin licitație publică judiciară: cal de lemn, 2 dulapuri, 1 masă de cusut și 1 orologiu, în valoare de 17.800 lei. în caz de nevoie și sub prețul de estimare.

12 Septembrie 1931, ora 6 p. m. la fața localului în Sibiu, strada Tribunei Nr. 9, unde se vor vinde prin licitație publică judiciară: cal de lemn, 2 dulapuri, 1 masă de cusut și 1 orologiu, în valoare de 17.800 lei. în caz de nevoie și sub prețul de estimare.

Pretențiunea care e de încasat face 2998 lei capital, dobânzile cu 15%, socotind din 1 Noiembrie 1928, iar spesele de până acum stabilite de 1823 lei.

Intrucât mobilele cari ajung la licitație ar fi fost executate și de alții și acceptați și-ar fi câștigat dreptul de acoperire, licitația prezentă este ordonată și în favorul acestora în sensul art. LX. 1891, § 120.

Sibiu, la 22 August 1931.

Dr. Bacu, portărel

Nr. 2966/1930

18608

Publicație de licitație

Subsemnatul portărel pe lângă Tribunalul Sibiu prin această publică, că în baza deciziei Nr. 1491 și Nr. G. II. 12705/1930 a judecătoriei mixte Sibiu, în fața localului în Sibiu, strada Dumbăviț Nr. 9, unde se vor vinde prin licitație publică judiciară: scaun, orologiu deșteptător, etelaj și obiectele sechestrate în procesul verbal Nr. G. II. 941/1931 poz. 2—6 (diferite mobile de casă), în valoare de 4400 Lei. în caz de nevoie și sub prețul de estimare.

12 Septembrie 1931, ora 5 p. m. la fața localului în Sibiu, strada Dumbăviț Nr. 9, unde se vor vinde prin licitație publică judiciară: scaun, orologiu deșteptător, etelaj și obiectele sechestrate în procesul verbal Nr. G. II. 941/1931 poz. 2—6 (diferite mobile de casă), în valoare de 4400 Lei. în caz de nevoie și sub prețul de estimare.

Pretențiunea care e de încasat este de 6669 lei capital, dobânzile cu 15%, socotind din 1 Ianuarie 1930, iar spesele de până acum stabilite de 2489 lei.

Intrucât mobilele cari ajung la licitație ar fi fost executate și de alții și acceptați și-ar fi câștigat dreptul de acoperire licitația prezentă este ordonată și în favorul acestora în sensul art. LX din 1931, § 120.

Sibiu, 22 August 1931.

Dr. Bacu, portărel

Publicațiune

Comuna Noul Român, jud. Făgăraș, arăndează prin licitație publică pășunatul de oi numit Făgăraș, dela 1 Octombrie 1931 și până la 30 Martie 1932, cu circa 600 oi.

Licitația se va ține în 13 Septembrie 1931, ora 2 p. m., în cancelaria comunală.

Condițiunile se pot vedea la primăria comunei Noul Român, în orele oficiale.

Noul Român, 1 Septembrie 1931.

Primăria comunală.

13598

Prăvălie de textile

situată în centru se vinde din cauza unei alte întreprinderi. Oferte la administrația ziarului.

13601

CIORAPI

calitatea cea mai bună, cumpărați cel mai bine la fabricant, unde se eșteptuează tot soiul de tricotate, precum și încălțări prompt, solid și ieftin la:

A. BELL, Sibiu

Depozit de mașini de tricatat și tricotate

Strada Avram Iancu (Orezului) 14

13591 R.S.

Primăria comunală Șelimbăr

Nr. 933/931

13592

Publicațiune

Comuna politică Șelimbăr, dă în arândă moara de apă cu 3 pietri, site și treier, prin licitație publică ce se va ține în localul primăriei în ziua de 4 Octombrie 1931, ora 2 p. m., dreptul de pescuit, în 4 Octombrie 1931, ora 3 p. m., câmara de carne, și abatorul comunal în ziua de 11 Octombrie 1931, la ora 2 p. m.

Prețul de strigare pentru fixarea arândii anuale la moara comunală e de 30.000 Lei, la dreptul de pescuit de 1000 Lei, iar la câmara de carne și abatorul comunal de 4000 Lei.

Licitația se va ține cu observarea dispozițiilor cuprinse în Legea contabilității publice.

Condițiunile de licitare se pot vedea la primărie.

Șelimbăr, 28 August 1931.

Primăria comunală.

Publicațiune

Pășunatul de oi, de toamnă și primăvară, pe hotarul comunei Mag. jud. Sibiu, se dă în licitație publică, în ziua de 13 Septembrie 1931, la ora 2 d. a., în cancelaria comunei Mag.

Prețul de strigare e 4000 Lei.

Primăria comunală

13597

Nr. 1692/38

18602

Publicațiune de licitație

Subsemnatul portărel pe lângă Tribunalul Sibiu, prin această publică, că în baza deciziei Nr. 13895/1930 și Nr. G. II. 6850/931 a judecătoriei mixte Sibiu, în fața localului în Sibiu, strada Dumbăviț Nr. 9, unde se vor vinde prin licitație publică judiciară, obiectele sechestrate în procesul verbal Nr. G. II. 28184/1930 poz. 1—6 (electromotor, strung de fier, mașină de găurit, mașină de ghiluit, transmisie și masă de lucru), în valoare de 13.800 lei. în caz de necesitate și sub prețul de estimare.

12 Septembrie 1931, ora 8 p. m. la domiciliul urmăritului, în Sibiu strada Abatorului No. 28, unde se vor vinde prin licitație publică judiciară, obiectele sechestrate în procesul verbal Nr. G. II. 28184/1930 poz. 1—6 (electromotor, strung de fier, mașină de găurit, mașină de ghiluit, transmisie și masă de lucru), în valoare de 13.800 lei. în caz de necesitate și sub prețul de estimare.

Pretențiunea care e de încasat face 1654 lei capital dobânzile cu 15%, socotind din 1 Iulie 1930, iar spesele stabilite până acum de 983 lei.

În cazul că aceste obiecte au fost suprasedstrate și de alți urmăritori, licitația este ordonată și în favoarea acestora, confo. m. § 120 din legea LX, din 1881.

Sibiu, la 22 August 1931.

Dr. Bacu, portărel

Primăria comunei Colun

Nr. 659/931

13605

Publicațiune

Se aduce la cunoștință publică, că în ziua de 14 Septembrie 1931, ora 2 p. m., se va da în arândă pe calea de licitație publică, ce se va ține la primăria com. Colun, pășunatul de iarnă cu oile, de pe hotarul comunei.

Termenul de arândă este din 15 Octombrie până în 23 Aprilie 1932. Condițiunile se pot vedea la primăria comunei.

Primăria comunală

Spuneti totdeauna când comandați sau cumpărați ceva, că ați citit inseratul sau publicația în „Foia Poporului”.